

# Свароже коло

www.svarog-agro.com

№48 листопад 2011 року

щомісячна інформаційна газета корпорації "Сварог Вест Груп"

## Подія стратегічного значення



**Микола Присяжнюк: «Хотілося б щоб люди мріяли повертатися до села. Якщо подібні стратегічні об'єкти, такі як молочно-товарний комплекс корпорації «Сварог Вест Груп» будуватимуть скрізь, – це стане привабливою реальністю»**

Стратегічною подією назвав Міністр аграрної політики та продовольства України відкриття молочно-товарного комплексу корпорації «Сварог Вест Груп» у с.Саверці Шепетівського району.

Відкриття об'єкту відбулося 4 листопада 2011 року. Крім головного аграрія країни, захід відвідали: народний депутат України, Голова Комітету Верховної Ради з питань фінансів, банківської діяльності, податкової та митної політики Віталій Хомутиннік; народний депутат України ІІ-VI скликань, громадський та політичний діяч Сергій Буряк; Голова Хмельницької облдержадміністрації Василь Ядуха; представники влади Хмельницької та Чернівецької областей.

Прибувши на об'єкт, почесні гості звернулися з вітальним словом до усіх присутніх: колективу корпорації, представників місцевої влади, сільських жителів та ЗМІ. Кожен з виступаючих, беззаперечно, висловив своє захоплення побаченими масштабами будівництва молочно-товарного комплексу.

Зокрема, очільник області Василь Ядуха наголосив на тому, що саме завдяки таким підприємствам як корпорація «Сварог Вест Груп», і таким керівникам як голова правління корпорації Андрій Гордійчук, Хмельниччина має всі шанси стати кращим регіоном України.

– За останній час на теренах області введено в експлуатацію не одну молочну ферму. Проте те, що ми бачимо сьогодні, є прикладом поєднання найкращих технологій, науки, людського та соціального фактору, – зауважив Василь Степанович.

Після урочистого перерізання стрічки гості мали можливість оглянути комплекс, ознайомитися з процесом виробництва молока у корпорації, поспілкуватися з головою правління корпорації «Сварог Вест Груп», депутатом Хмельницької обласної ради, Андрієм Гордійчуком, директором департаменту тваринництва корпорації «Сварог Вест Груп», Анатолієм Паляницею та керівною ланкою підприємства.

Під час екскурсії новозбудованою

фермою голова правління корпорації «Сварог Вест Груп» зазначив:

«Розвиток молочного скотарства і, відповідно, будівництво сучасних молочних комплексів із застосуванням кращих технологій виробництва молока, таких як в селі Саверці Шепетівського району, є стратегічним напрямком діяльності корпорації «Сварог Вест Груп». Вже сьогодні ми працюємо над наступним проектом по будівництву ферми на 4 тис. голів дійного стада в селі Вишневе Шепетівського району, у яке буде інвестовано понад 100 млн. гривень».

Новозбудований комплекс у селі Саверці виріс лише за 2,5 місяці, і розрахований він на 1200 голів дійного стада. Корпорація інвестувала у його будівництво та часткову реконструкцію понад 45 млн. грн. На площі 11 га споруджено п'ять корівників, родильне відділення, приміщення для утримання телят, діють склади грубих та концентрованих кормів, система утилізації відходів, а також склад механізованих засобів. У молочно-товарному комплексі буде утримуватися українська чорно-ряба та українська червоно-ряба молочні породи, які добре пристосовані до місцевих умов і стійкі до хвороб. Окрім того, на базі комплексу буде діяти навчально-виробничий центр по підготовці фахівців у напрямку молочного скотарства.

Комплекс оснащено сучасним обладнанням провідних світових виробників, що дає можливість отримати якісне молоко, а також автоматизувати усі виробничі процеси. Під час процесу доїння молоко не контактує з повітрям та дуже швидко охолоджується, що запобігає розвитку шкідливої мікрофлори в молоці.

Кормова база дозволяє використовувати однотипний вид годівлі протягом всього року. Процес годування здійснюється кормороздатчиком з бортовим комп'ютером, який дозує компоненти, робить суміш та подає її на кормовий стіл для тварин.

У рамках відкриття молочно-товарного комплексу були проведені

брифінг з Міністром аграрної політики та продовольства України Миколою Присяжнюком, а також прес-конференція з представниками тваринницької галузі Сварогу: Анатолієм Паляницею, Юрієм Потапчуком та Леонідом Олійником.

Під час спілкування з журналістами Микола Володимирович звернув свою увагу на те, що вперше за останніх два десятиліття в країні вдалось зупинити падіння у виробництві молока. Проте поки що таких результатів досягли лише у колективних господарствах.

– Головним завданням уряду в 2012 році повинно стати зацікавлення селянина до роботи у молочній галузі. Планується виділити близько двох мільярдів гривень на підтримку і розвиток молочного скотарства. Розподілити їх треба так, щоб допомогти тим, хто створює та нарощує молочні стада. Господарствам, котрі купуватимуть у населення телят для своїх ферм, виплачуватиметься дотація по сім гривень за кілограм закупленої худоби, – коментує Міністр.

Варто зазначити, що минулого року корпорація закупила близько півтори тисячі голів молодняка. Це склало третину від того, що було закуплено загалом по країні.

Микола Присяжнюк підтримав також позицію корпорації щодо підтримки вітчизняного продукту. Він наголосив на тому, що йдучи саме таким шляхом, компанія досягає оптимізації багатьох виробничих затрат навіть в умовах, коли аграрний сектор постійно скаржиться на нестачу вільних обігових коштів і доступність дешевих банківських кредитів.

– Держава продовжить підтримку тих, хто реконструюватиме, відновлюватиме та будуватиме нові ферми. У цих випадках бюджетне відшкодування може сягати половини витрачених коштів, – на завершення спілкування сказав Микола Володимирович.

Під час прес-конференції з тваринниками Сварогу, яка, до речі, тривала близько двох годин, журналістами

були підняті цікаві та актуальні теми, що, в першу чергу, стосувалися пріоритетів та перспектив розвитку молочного та м'ясного скотарства корпорації.

За даними директора департаменту тваринництва Сварогу Анатолія Паляниці, через 4-5 місяців, з виходом на повну виробничу потужність молочно-товарного комплексу в с. Саверці, підприємство збільшить виробництво молока на 25 тонн-75 тонн на добу. За підсумками 2011 року компанія розраховує виробити 18 тис. тонн молока із середньорічним надоем понад 6 тис. кг на голову дійного стада.

– У 2012 році ми маємо намір провести сертифікацію молока, отриманого в даному молочно-товарному комплексі, на відповідність екологічним та іншим стандартам якості, що дозволить його використання для виготовлення дитячого харчування. У 2010 році таку сертифікацію пройшло молоко, яке виробляється на молочно-товарному комплексі у селі Велика Медведівка Шепетівського району», – повідомив Анатолій Паляниця.

У свою чергу, Леонід Олійник, спеціаліст із органічного виробництва корпорації, зазначив, що прибутковість тваринницької галузі залежить від комплексного розвитку усіх напрямків діяльності підприємства.

– Головне – знайти правильний баланс взаємодії, щоб він був раціонально прорахований. Наприклад, департамент рослинництва забезпечує кормову базу, натомість отримує органічне добриво для полів тощо, – говорить Леонід Степанович.

Яскраво простежується позиція корпорації щодо розстановки акцентів подальшого розвитку у словах голови правління Андрія Гордійчука: «Отримувати прибутки та кошти – це лише частина справи. Інша справа – це ефективне їх використання, щоб українське село розвивалося. Тому сучасні технології повинні стати реальністю, правилом, від дотримання якого залежатиме розвиток економічного сектору країни, добробут кожного селянина»

Новини

**Законопроект “Про ринок земель” на доопрацюванні!**

17 листопада 2011 року на пленарному засіданні Верховна Рада України розглянула проект закону “Про ринок земель”. Народні депутати підтримали рішення щодо взяття за основу та відправлення на повторне перше читання законопроекту “Про ринок земель” № 9001-1. За відповідне рішення проголосували 255 народних депутатів.

Урядовий проект закону у парламенті представив Міністр аграрної політики та продовольства України Микола Присяжнюк. Також у парламенті було представлено законопроект № 9001-2 народного депутата Олега Ляшка, який наполягав на необхідності заборонити продаж землі в Україні. Проте його проект закону було відхилено. Було відхилено і законопроект № 9001 “Про ринок земель” народного депутата фракції Партії Регіонів Григорія Смітоха, який пропонував відкрити ринок земель для продажу.

**Довідково**  
Однією з причин продовження мораторію була відсутність законів про Державний земельний кадастр і про ринок земель. Закон “Про Державний земельний кадастр” Верховна Рада прийняла 7 липня 2011 року.

**Кооперативний рух на селі**

Українська влада мусить зробити все необхідне для розвитку нового кооперативного руху на селі. Таку думку висловив Президент Віктор Янукович на урочистих зборах з нагоди Дня працівників сільського господарства у Національному палаці мистецтв «Україна».

«Він є фундаментом для розвитку структурної перебудови сільського господарства», - сказав Глава держави.

За його словами, розвиток кооперації дасть змогу підвищити прибутковість виробництва, зміцнити бюджет та поліпшити становище кожної родини на селі.

**Цукрова перспектива**

«Небувалий врожай цукрових буряків і обсяги цукру, що виробили аграрії цього року, дадуть можливість повністю забезпечити внутрішній ринок, зберегти цінову стабільність на цей важливий стратегічний народний продукт і створити експортний потенціал. Хоча Російська Федерація так і не дала дозволів на експорт цукру на їхню територію, але сьогодні є підстави прогнозувати, що ЄС дасть квоти в наступному році, щоб ми могли експортувати цукор до ЄС», - зауважив Микола Присяжнюк.

Наразі, активно проводиться пошук зовнішніх ринків для реалізації вітчизняного цукру на експорт. Керівництвом Міністерства аграрної політики та продовольства було проведено переговори з країнами, які мають бажання закуповувати український цукор. Серед потенційних країн, до яких планують експортувати цукор - Китай, Афганістан та інші країни Азії.

**Цінові індекси на с/г продукцію**

Середні ціни продажу аграрної продукції сільськогосподарськими підприємствами за всіма напрямками реалізації за 10 місяців 2011 року порівняно з відповідним періодом 2010 року зросли на 17,2%. Про це повідомляє Державна служба статистики.

Середні ціни продукції рослинництва зросли на 22,7%, тваринництва - на 7,9%.

Нагадаємо, індекси цін реалізації сільськогосподарської продукції за січень-жовтень 2010 року виросли на 30,6% в порівнянні з відповідним періодом 2009 року, в т.ч. продукція рослинництва - на 42,4%, продукція тваринництва - на 13,7%.

**До Дня працівника сільського господарства**

Напередодні святкування Дня працівників сільського господарства у всіх кутках та регіонах України проходять урочистості,вшановувалися ті, хто хлібом годувє нас: трударі полів, ферм, садів. Про них колись дуже вірно сказано: «Ходити по землі легко, а працювати на ній під силу не кожному».

**Хмельницькі здобутки хліборобської ниви**

В клубі залізничників міста Шепетівки, відбулись районні урочисті заходи та святковий концерт з нагоди відзначення Дня працівників сільського господарства.

У заходах взяли участь заступник голови – керівник апарату Хмельницької обласної державної адміністрації Лілія Бернадська, голова районної державної адміністрації Іван Адамець, голова районної ради Микола Ковальчук, в.о. начальника обласної державної навісної інспекції Олександр Васцьов, керівники



дар-2004» на чолі з Анатолієм Паляницею за успіхи у тваринницькій галузі, екіпажі зернових комбайнів ТОВ «Серединецьке» у складі Столярчука Миколи Дмитровича та Ковальчука Сергія Сергійовича, а також екіпаж бурякозбирального комплексу ТОВ «Серединецьке» у складі Саенко Михайла Олександровича, Рабчевського Олександра Анатолійовича та Максимчука Володимира Анатолійовича за досягнення у господарстві найвищого виробітку на один умовний гектар.

Дипломом Головного управління агропромислового розвитку Хмельницької ОДА у номінації «Кращий працівник за професією» з рук Васцьова Олександра Михайловича нагороджені: Гаврилюк Олександр Іванович – водій ТОВ «Серединецьке» та Слободенюк Юлія Олександрівна – доглядач ВРХ ТОВ «Подільський господар-2004». За дорученням міського голови м. Хмельницького Грамотою за вагомий особистий внесок у забезпечення жителів міста рослинницькою та тваринницькою продукцією власного виробництва та цінним подарунком нагороджений трудовий колектив ТОВ «Подільський господар-2004».

За кращі результати у роботі грошовою премією нагороджений пісобний робітник ТОВ «Овочевий Дім Поділля» - Муза Віктор, Верповський Роман – старший агроном ТОВ «Лотівка-Еліт», Манійчук Володимир – комірник ТОВ «Лотівка-Еліт», Коробій Олександр – обліковець ТОВ «Лотівка-Еліт», Назарчук Сергій - старший агроном ТОВ «Лотівка-Еліт», Гінгін Микола – токар ТОВ «Серединецьке», Томашевський Володимир – слюсар ТОВ «Серединецьке», Жигад-

Всі ми усвідомлюємо, що хід перетворень в Україні – політичних, економічних, соціальних, – її нинішнє і майбутнє, добробут нашого народу, кожної сім'ї багато в чому залежить, насамперед, від результатів роботи на селі. Тому, з нагоди відзначення Дня працівника сільського господарства хочеться висловити Вам, слова глибокої поваги і вдячності за сумлінне виконання хліборобського обов'язку, за те, що від ранкової зорі до заходу сонця, за будь-якої погоди, Ви все робите для того, аби щедро родила подільська земля.

**Василь Ядуха, голова Хмельницької ОДА**

Лєся Ігорівна - фельдшер-ветеренар ТОВ «Подільський господар-2004» та Юзюк Олег Петрович - перший агроном ТОВ «Лотівка-Еліт». Подякою Хмельницької ОДА був нагороджений Прокопчук Сергій Васильович - інженер по зерновій техніці ТОВ «Серединецьке».

Усвою чергу, голова Шепетівської районної ради Микола Ковальчук, подякував від всього складу ради працівникам корпорації «Сварог Вест Груп» та голові правління Андрію Гордійчуку за сумлінну та плідну роботу, високі результати на сільськогосподарській ниві. Почесною грамотою та грошовою премією були нагороджені колектив ТОВ «Лотівка-Еліт» на чолі з директором Іваном Кляпом та кращі показники у галузі рослинництва, колектив ТОВ «Подільський госпо-

дар-2004» на чолі з Анатолієм Паляницею за успіхи у тваринницькій галузі, екіпажі зернових комбайнів ТОВ «Серединецьке» у складі Столярчука Миколи Дмитровича та Ковальчука Сергія Сергійовича, а також екіпаж бурякозбирального комплексу ТОВ «Серединецьке» у складі Саенко Михайла Олександровича, Рабчевського Олександра Анатолійовича та Максимчука Володимира Анатолійовича за досягнення у господарстві найвищого виробітку на один умовний гектар.

Дипломом Головного управління агропромислового розвитку Хмельницької ОДА у номінації «Кращий працівник за професією» з рук Васцьова Олександра Михайловича нагороджені: Гаврилюк Олександр Іванович – водій ТОВ «Серединецьке» та Слободенюк Юлія Олександрівна – доглядач ВРХ ТОВ «Подільський господар-2004». За дорученням міського голови м. Хмельницького Грамотою за вагомий особистий внесок у забезпечення жителів міста рослинницькою та тваринницькою продукцією власного виробництва та цінним подарунком нагороджений трудовий колектив ТОВ «Подільський господар-2004».

**Михайло Папієв, голова Чернівецької ОДА**

чук Олексій Володимирович - головний агроном ТОВ «Сварог Буковина». У Сокирянському районі Чернівецької області Почесні грамоти з рук голови РДА Василя Васильовича Козака отримали: Федоришин Ярослав Миколайович - заступник директора ТОВ «Буковинський сад», Бендерський Олександр Олександрович - заступник головного агронома ТОВ «Буковинський сад», Козак Василь Петрович - керуючий дільницею ТОВ «Сварог Буковина». Подяку від районної адміністрації за сумлінну та відповідальну працю отримала Урсул Галина Миколаївна - бухгалтер ТОВ «Буковинський Сад».

Подяки від управління сільськогосподарського розвитку Сокирянської РДА вручено Руснаку Василю Андрійовичу – робітнику ТОВ «Сварог Буковина», Зубаль Ольгї Миколаївні – заступнику головного бухгалтера ТОВ «Сварог Буковина».

Колектив підприємства ТОВ «Дністрові роси», що плідно працює на Кельменецьких землях під керівництвом Василя Григоровича Телешмана,



цьогоріч зібрав не лише щедрий урожай зернових, але й заслужені відзнаки та нагороди за натхненну працю.

Почесними грамоти Кельменецької ОДА нагороджені: Карам Володимир Анатолійович – завідувач складу ПММ, Яцишен Леонід Дмитрович - тракторист-машиніст ТОВ «Подільський господар-2004», Бенч Віктор – механізатор ТОВ «Серединецьке», Боронюк Анатолій – газоелектрозварювальник ТОВ «Серединецьке», Вичавка Анатолій – агроном ТОВ «Лотівка-Еліт», Іванощук Сергій - пісобний робітник ТОВ «Овочевий Дім Поділля».

Напередодні професійного свята Грамотою Хмельницького обласного управління агропромислового розвитку був нагороджений механізатор ТОВ «Сварог-Дністер» Новоушицького району – Волосанько Микола Петрович.

**Щедримі буковинськими полями**

Урочистості по відзначенню Дня працівників сільського господарства пройшли і на Чернівецьких землях. Працівники буковинських підприємств корпорації «Сварог Вест Груп» за високі показники у виробництві були відзначені грамотами та відзнаками обласного та районного рівнів.

Почесними грамотами Чернівецької обласної державної адміністрації за професійність, високі виробничі результати, розвиток агропромислового комплексу краю нагороджені:

**МІЩНА ГРОМАДА**

Інформаційний вісник Хмельницького Регіонального Благодійного Фонду “Зміцнення громад”



листопад 2011 року

www.mitsna-gromada.org.ua

Благодійність зміцнює громаду

**Благодійність – це не спосіб отримати, це спосіб віддати**

Незабаром Україна відзначатиме день благодійництва. З цієї нагоди щороку проводиться національний конкурс «Благодійник року». Цьогоріч на Інтернет-сторінці заявників



зареєстровано аж 159 номінантів. І це далеко не вся кількість благодійців, які діють у межах держави. В багатьох з нас може виникнути питання: «Для чого стільки благодійників регулярно жертвують невеликі суми коштів іншим? Чи не здійснюється подібне з так званою «підводною течією»? Спробуємо знайти на них відповіді.

Пам'ятаю, ще в школі вивчали поняття філантропії та шукали пояснення слову філантроп. Тепер, певно, нікому не секрет, що вони означають людянолюбство, піклування про покращення долі людства. Однією з часток філантропії є власне благодійність – добровільна безкорислива діяльність, що не передбачає одержання прибутку. Знаючи це, існують люди, які щиро вірять, що їхній внесок за покликанням душі та велінням сер-

ця допоможе постраждалим, хворим чи малозабезпеченим людям, при цьому не очікуючи у відповідь ні похвали, ні винагороди. Тобто існує внутрішня душевна необхідність отримати задоволення від того, що маеш можливість не тільки самому досягати успіхів, але й одночасно принести користь суспільству, допомагаючи нужденним.

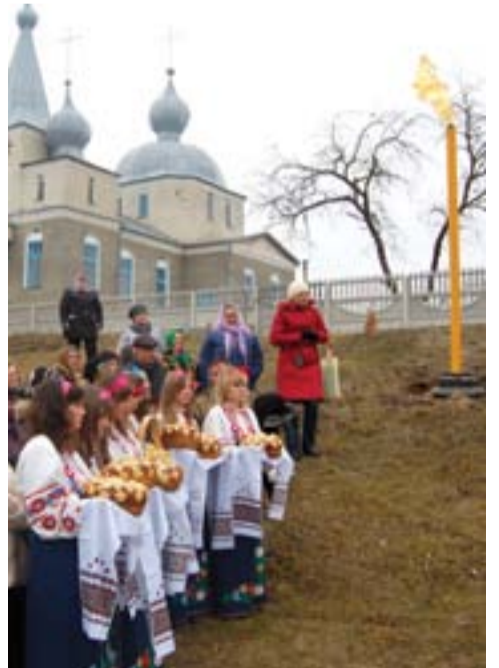
Інші виділяють кошти для того, щоб долучитися до участі у вирішенні нагальних проблем суспільства, при цьому не допускаючи негативних наслідків, які зможуть нашкодити у майбутньому.

Варто також зауважити, що дарування грошей, безоплатне надання гуманітарної допомоги, любові та уваги – це крок кожної людини назустріч своєму розвитку та гармонії. Надаючи допомогу іншому, ми отримуємо більше, ніж віддаємо, і це факт, доведений мільйонами прикладів з людських життів. Відомий американський поет Ральф Уолдо Емерсон говорив: «Одна із найкращих нагород цього життя – коли щиро допомагаєш іншому, обов'язково допоможеш і собі». Отож, можна сказати, ще однією з причин, чому люди займаються благодійністю, є «закон десятини». Людина, яка думає про своє благополуччя завжди намагається його дотримуватися. Наші предки знали напевно: якщо не віддаєш нічого, то натомість нічого і не отримаєш.

Вагомим поняттям у благодійництві є корпоративна

**Блакитне паливо стає доступним і на Шепетівщині**

Ось уже й зима наступила, опалювальний сезон давно розпочатий, проте досі не всі села



Шепетівського району мають доступ до блакитного палива. На сьогоднішній день воно доступне лише у 20 населених пунктах (Михайлівка, Хутір, Романів, Корчич, Судилків, Білокриниччя, Лозичне, Хролин, Траулін, Городище, Красносілка,

Пашуки, Лотівка, Саверці, Гриців та інші). А вже прокладання газопроводу вимагає величезних вкладень.

Згідно плану газифікації районів Хмельницької області на 2011 рік, за рахунок коштів НАК «Нафтогаз України» на Хмельниччину було виділено 35,7 млн. грн. для будівництва п'яти газопроводів протяжністю 161,8 км. Фінансування провели у Дунавецькому, Кам'янець-Подільському, Старокостянтинівському, Шепетівському та Ярмолинецькому районах. Проте на Шепетівщину виділили найменше.

– На газ в оселі я чекаю вже три місяці. За цей час батареї у хаті встигли порозмерзатися: з семи залишилося лише чотири. Скраплений газ маю можливість використовувати лише для того, щоб приготувати їжу. Дрова, на жаль, надто дорогі – 900 гривень за машину. Нині у не газифікованих селах хто як може, так і виживає, – розповідає жителька Шепетівського району Тетяна Лебіга.

Позитивною подією стало нещодавнє відкриття газопроводу у селі Онишківці Шепетівського району, яке відбулося 24 листопада. У заході взяли участь голова районної державної адміністрації Іван Адамець, голова районної ради Микола Ковальчук, сільський голова Микола Ма-

соціальна відповідальність. Перший у світі благодійний фонд був заснований у США наприкінці 1860-х років. Створив його бізнесмен Джордж Пібоді. Діяльність цього фонду була спрямована на покращення освіти на американському Півдні. Прийнято вважати, що саме під впливом прикладу Пібоді Джон Рокфеллер створив свій фонд, який став родоначальником системної благодійності.

Нинішні благодійні організації відрізняються від тодішніх тим, що відходять від хаотичності, безсистемності, набуваючи риси чітко спланованої роботи, мають широкую сферу діяльності, довгострокове поетапне планування, залучення великих грошових сум, струнку систему звітності, пошуку однодумців серед державних, громадських і бізнес-структур.

Нинішні благодійні організації відрізняються від тодішніх тим, що відходять від хаотичності, безсистемності, набуваючи риси чітко спланованої роботи, мають широкую сферу діяльності, довгострокове поетапне планування, залучення великих грошових сум, струнку систему звітності, пошуку однодумців серед державних, громадських і бізнес-структур. За словами Світлани Куц, президента Центру філантропії (громадська організація, що заснована 1988 року з метою розвитку культури благодійництва і громадського суспільства в Україні), існує законодавчо визначена відповідальність бізнесу за дотримання трудових норм і правил, рівних прав тощо, а також є стандарти, яких бізнес може дотримуватися добровільно. В таких випадках компанії, які позиціонують себе як соціально відповідальні, по-перше, дбають про споживача, про суспільство і при цьому мають вищий рівень продажів. Тобто такі дії можуть бути ефективним маркетинговим прийомом, навіть стратегічним внеском у майбутні прибутки. По-друге,



індустрія добрих справ на сьогодні досить широка. Неприбуткові організації реалізують сотні проектів і програм у всіх сферах громадського життя, цим самим покращуючи наше суспільство і життя у ньому.

**Щоб підтримати громаду села і вплинути на пришвидшення газифікації будинків.**

Звертаючись до присутніх Іван Адамець зазначив, що тільки завдяки спільним зусиллям органів виконавчої влади, самоврядування області і району та небайдужого бізнесу, а саме корпорації «Сварог Вест Груп», вдалося протягнути південний газопровід і ввести його у експлуатацію у даному населеному пункті. Він відмітив, що у минулому році відкриття газопроводу у селищі Гриців, дало змогу газифікувати село Онишківці і у майбутньому довести блакитне вогнище до мешканців сіл Курганівка та Велика Шарківка.

– Я щасливий, що тепер будинки нашого села мають доступ до блакитного палива. Це вагомий подія для нас, адже газ полегшує будні людей. Особливо велике значення відкриття газопроводу має зараз, напередодні зимових морозів. – додає голова сільської ради Микола Малишко.

Він подякував обласній державній адміністрації та особисто губернатору Василю Ядусі, керівництву правління ВАТ «Шепетівкагаз», корпорації «Сварог Вест Груп», мешканцям села та усім, хто був причетним до цієї справи, за підтримку у вирішенні питання газифікації. Побажав присутнім тепла і затишку у своїх помешканнях.



масової інформації. Також серед присутніх був перший заступник голови правління корпорації «Сварог Вест Груп» Володимир Стецюк. Саме за фінансової підтримки Сварогу на чолі з головою правління Андрієм Гордійчуком, ХРБФ «Зміцнення громад» виділив 30 000 грн.,

**Церковний дзвін**

**Свято Архистратига Михаїла – духовний день перемоги**

Архистратиг Михаїл, ім'я якого означає «хто, як Бог?» або «хто рівний Богові?» є вождем Небесних сил, тому і називається Архистратигом, тобто воєначальником Сил Господніх. Коли одержимий гордістю Денниця повстав проти Бога й потягнув за собою безліч інших духів, тоді святий Архистратиг Михаїл явився захисником Божої слави, закликаних інших ангелів повстати проти зла і перебувати в покорі Господу. Свято Архистратига Михаїла - головне з усіх свят на честь святих ангелів. У просторіччі він іменується Михайловичем днем і дуже шанується віруючими людьми.

Архистратиг Михаїл - вождь Небесних Сил, на іконах його зображують у гримозному і бойовичий вигляді: на голові шолом, у руці - меч або спис. Під нога-

ми - уражений ним дракон. З ким же воєю цей відважний ватажок?

Ми знаємо, що весь ангельський світ, створений ще до створення людини і всього видимого світу, був наділений великими досконалостями і дарами. Ангели, подібно до людей, мали вільну волю. Вони могли зловживати цією свободою волі і власти в гріх. Це і відбулося з одним з верховних ангелів - Денницею, який відкрив у собі джерело зла і гордості і повстав проти свого Творця. Духовний світ похитнувся і частина ангелів пішла за Денницею. У цей момент з ангельської спільноти виступив Архистратиг Михаїл і вимовив: «Ніхто як Бог!», - звертаючись з цим закликом до всіх ангелів. Цими словами він показав, що визнає тільки одного Єдиного Бога, Творця і Володаря усього всесвіту.

Боротьба була важкою, бо Денниця був наділений великими достоїнствами. Але сили добра перемогли і Денниця був скинутий з неба з усіма своїми послідовниками. А Архангел Михаїл утвердився як вождь усього ангельського світу, вірного Богові. З тих пір в руках Архистратига меч, тому що сатана, скинутий з неба, не заспокоюється. Михаїл не перестає воювати з ангелами зла і темряви, захищаючи вірних чад Божих від їх підступів. І ми повинні радіти, що маємо такого відважного захисника - переможного вождя Небесних Сил. Потрібно пам'ятати, що його охоронний меч буде завжди за нас, якщо тільки ми не вступимо в союз з тим, з ким бореться Архистратиг Михаїл.

**О. Іоанн, благочинний Шепетівського району**



**Велика історія церкви із Бернове**

Село Бернове Кельменецького району Чернівецької області має своєрідну цікаву історію. Не є винятком і святиня цього населеного пункту, яка має назву Свято-Дмитрівська православна церква – на честь великомученика Дмитра Солунського. Відповідно, відкрили церкву 8 листопада 1887 року і цього ж дня бернівчани щороку відзначають престольне свято.

Перша церква у селі була побудована ще в 1808 році під час російсько-турецької війни. За Бухареським мирним договором тодішній Хотинський повіт, тобто землі між Прутом і Дністром, відійшли до Російської імперії.

В другій половині XIX століття постала потреба у новій церкві, тому що попередня була малих розмірів і не вмщувала усіх прихожан. Так на кошті парафіян було зведено нову святиню. Вона була дерев'яна, не опалювалася, тому в офіційних документах зазначалася як холодна. Цікаво, що керівником будівництва був поміщик М.Г. Харжевський, який домовлявся і наймав майстрів, а жителі села своїми силами збирали гроші



**Святиня села Судилків**

У селі Судилків Шепетівського району знаходиться відомий в регіоні Свято-Дмитрівський



храм. Він був побудований у 1990-1995 рр. після здобуття Україною незалежності за кошті парафіян та при підтримці спонсорів. Освятив церкву шанований єпископ Хмельницький і Шепетівський Антоній Фіалко, нині митрополит Хмельницький і Старокостянтинівський. В даний час настоятелем храму є протоієрей Володимир Смот.

Колись, на місці нинішньої церкви, стояв старий дерев'яний храм, який в 1942 році спалили німці під час Великої вітчизняної війни. Варто вказати, що настоятелем церкви тоді був протоієрей Олексій Почтовий. Він 47 років здійснював богослужіння і цим здобув велику повагу та любов від парафіян.

Оскільки попередня церква на споруда здавна називалася в честь

великомученика Дмитра Солунського, новий було вирішено залишити ту ж назву. З піклуванням і покровительством прихожан, на свято Дмитра 8 листопада храм був освячений. Тому щороку в цей день збирається велика кількість парафіян і паломників з інших населених пунктів, щоб вшанувати церковну громаду і провести святкову Божу службу.

Варто зазначити, що при храмі діє «Недільна школа», яку веде настоятель храму отець Володимир. В ній більше 20 місцевих дітей, віком від 5 до 14 років, навчаються закону Божого і у майбутньому передаватимуть хороші традиції добра та милосердя наступним поколінням.

Хмельницький регіональний благодійний фонд «Зміцнення громад» за фінансової підтримки корпорації «Сва-



рог Вест Груп» не забуває про святині Хмельницької області і при можливості відвідує під час престольних свят.

і розраховувалися за зроблені роботи. У 1858 року, з ініціативи тодішнього священика, було відкрито Церковно-приходську школу. Біля храму знаходилося службове приміщення, яке стало шкільним і прийняло на навчання перший клас з 12 місцевих учнів. Довгий час настоятелем у церкві був Валентин Полянський.

1918 року румуни захопили всю Бессарабію. Відтоді у церкві почали правити румунські священики і службу проводили виключно румунською мовою. У 1940-му році за мирним договором між Росією і Румунією територія Хотинського повіту повернулася назад до складу України. Відразу виникає потреба в будівництві школи, оскільки за приходом нової влади було наказано охопити навчанням усіх дітей села, яких налічувалося аж 240 чоловік. Зрозуміло, що розмістити їх не було де. Тоді сільська рада вирішує розібрати одну із церков села, а на її місці побудувати шкільне приміщення. Як тільки церкву розібрали, розпочалася Вели-

ка вітчизняна війна і задумані плани не здійснилися.

Хоча на місці храму школи такі не збудували, друга святиня в селі існувала постійно. Нині в церкві настоятелем є отець Миколай, який проводить служби Божі та доглядає за спорудою. Однак святиня наразі знаходиться в аварійному стані. Коштів на її реконструкцію не вистачає. Жителі села усіма силами намагаються зібрати необхідну суму. Нещодавно на прохання настоятеля ХРБФ «Зміцнення громад» за фінансової підтримки корпорації «Сварог Вест груп» на чолі з головою правління Андрієм Гордійчуком було виділено 40 000 грн., які допоможуть відновити церкву.

**День Ангела Михайлівського собору**

Свято-Михайлівський кафедральний собор найбільший за розмірами храм міста Шепетівки. Настоятелем його є митрофорний протоієрей Михайло Мацола.

В 1992 році, врахувавши, що у місті є лише один храм Різдва Пресвятої Богородиці, і той через маленкі розміри не може вмістити всіх віруючих, з ініціативи отця Михайла було розпочато будівництво Михайлівського собору.

Місце для майбутнього храму було обрано на території міського парку культури і відпочинку. Саме там, на проспекті Миру, 27, центральний хрест споруди видно з усіх кінців міста, який є символом духовності та прагненням до світла і добра. Собор є центром духовного відродження міста, частково ще й через те, що до нього зручно добиратися усім жителям і гостям міста.

До 2000 року собор УПЦ Московського патріархату був побудований. А 21 листопада відбулося його освячення. Нині в соборі діє церковна недільна школа. Варто зазначити, що в святині існує хор молитвослівів, який своєю професійністю може зрівнятися

ка вітчизняна війна і задумані плани не здійснилися.

Хоча на місці храму школи такі не збудували, друга святиня в селі існувала постійно.

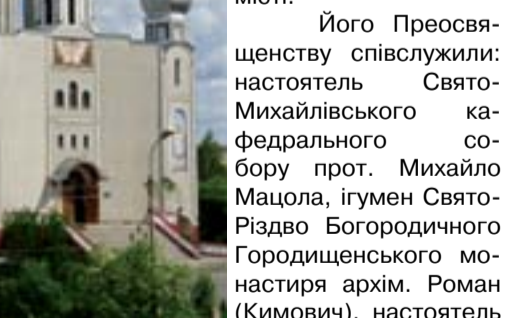
Нині в церкві настоятелем є отець Миколай, який проводить служби Божі та доглядає за спорудою. Однак святиня наразі знаходиться в аварійному стані. Коштів на її реконструкцію не вистачає. Жителі села усіма силами намагаються зібрати необхідну суму. Нещодавно на прохання настоятеля ХРБФ «Зміцнення громад» за фінансової підтримки корпорації «Сварог Вест груп» на чолі з головою правління Андрієм Гордійчуком було виділено 40 000 грн., які допоможуть відновити церкву.

Кожного року на престольне свято села збираються бернівчани та жителі сусідніх сіл, серед них завжди є представники благодійного фонду, які постійно опікуються святинею і при можливості надають допомогу. Священик щиро радий бачити усіх прихожан і намагається довести до кожного Божу істину та спокій у власній душі.

з карцями кафедральними соборами Києва.

Нещодавно у день пам'яті святого Архистратига Божого Михаїла та інших небесних сил безплотних

Преоосвященніший єпископ Шепетівський і Славутський Діонісій очолює Богжественну літургію і престольне свято кафедрального собору у своєму першому титулованому місті.



Його Преоосвященству співслужили: настоятель Свято-Михайлівського кафедрального собору прот. Михайло Мацола, ігумен Свято-Різдва Богородичного Городищенського монастиря архім. Роман (Кимович), настоятель кафедрального собору Божої Матері "Неопалима купина" прот. Віктор Тишкун.

На богослужінні були присутні: священно-архимандрит Варлаам (Гергель), ігумен Свято-Благовіщенського Бортинського чоловічого монастиря м. Київ; насельний Києво-Печерської Лаври ігумен. Серафим; представники місцевої, районної влад, ХРБФ «Зміцнення громад» та гості з сусідніх районів, які щиро вітали прихожан та настоятеля з радісним святом.

**На Буковині діти народжуються не плачучи, а співаючи**

Найбільшим скарбом України завжди була, є і буде пісня. Адже саме вона є душою українського народу. Тому мешканці невеличкого села Южинець Кіцманського району закохані в на-



родну пісню, свідченням чого є тутешня поговорка: буковинські діти народжуються не плачучи, а співаючи.

У селі при будинку культури створені два народні ансамблі – дорослий народно-аматорський фольклорно-

етнографічний колектив «Южинецькі молодички», який є переможцем, лауреатом та дипломантом багатьох обласних, районних, всеукраїнських і навіть міжнародних конкурсів та фестивалів, а також дитячий зразковий фольклорний колектив «Калинове намисто», який є супутником дорослого. Саме на цей ансамбль покладено великі надії. Адже він у 2010 році в місті Чернівцях брав участь в обласному конкурсі XII всеукраїнського музичного фестивалю «Червона рута». Представивши обряд «Веснянки» та «Пошиття вінка для молоді» в номінації «Автентичний фольклор», вони вибороли перемогу. Тепер мають можливість представляти свою область у Києві на фінальному етапі конкурсу, який відбудеться 17-20 листопада 2011 року. Ми впевнені, що «Калинове намисто» гідно виступить і не залишиться без нагороди.

представляти свою область у Києві на фінальному етапі конкурсу, який відбудеться 17-20 листопада 2011 року. Ми впевнені, що «Калинове намисто» гідно виступить і не залишиться без нагороди.

**У фестивалі «Червона рута-2011» взяли участь южинецькі таланти**

Нещодавно, 17-20 листопада, вдва-надцять пройшов легендарний всеукраїнський фестиваль «Червона рута-2011».

Впродовж чотирьох днів проходилося 6 фінальних конкурсів в приміщенні Київського академічного театру юного глядача на Липках, Конгрес-



холі «Президент Готелю» та Гала-концерт переможців у Київському національному академічному театрі оперети.

У фестивалі взяла участь рекор-

дна кількість фіналістів – 850 молодих виконавців (164 солісти та гурти) з усіх без винятку областей України, включно з АР Крим, – переможців регіональних відбіркових конкурсів, що пройшли по всій країні впродовж 2010 року.

Фестивальні конкурси пройшли відразу у шести найпопулярніших музичних жанрах: поп-музики, сучасної танцювальної музики, рок-музики, акустичної музики, іншої музики, а також уперше до «Червоної руті» введено новий жанр – український автентичний фольклор, в якому представили свої номери найбільше учасників – 544 особи (74 солісти та гурти). Саме цією родзинкою цьогоорієніний фестивалю привернув особливу увагу. Ексклюзивом він вважається, тому

що в жодному з українських фестивалів і конкурсів немає такого жанру як традиційний фольклор. Він був представлений у трьох напрямках: традиційний

холі «Президент Готелю» та Гала-концерт переможців у Київському національному академічному театрі оперети.

У фестивалі взяла участь рекор-

**У Комарові буде новий ДНЗ**

На території Комарівської сільської ради Кельменецького району Чернівецької області на сьогодні мешкає близько 100 дітей дошкільного віку. Нині існуючий комарівський дитячий садочок в змозі охопити лише 38% дошкільнят. Тобто є лише одна різновікова група, яка розрахована на 24 дитини, при цьому у ній наразі виховується 28 дошкільнят від 3 до 6 років. Решта не мають змоги відвідувати сільський ДНЗ через брак місць, тому батьки щодня змушені возити свої чада у сусідні села. Варто зауважити, що приміщення комарівського садочку є дуже тісним та некомфортабельним для навчально-виховного процесу.

Така важка ситуація вже довгий час бентежить і сільську раду, і жителів села, і власне самих батьків, яким потрібно щодня ходити на роботу, а дітей немає на кого залишити.

Роками раніше було розроблено кошторис для розширення існуючого садочку, в якому могли розміститися 2 різновікові групи. Але для цього потрібно було аж 1 060 000 грн. Держава, звичайно, таких коштів не може виділити. В результаті проблема відкапалася на невизначений час.

Проте чекати далі немає сенсу, потрібно щось робити, впроваджува-

ти радикальні зміни. З'явилась фізична особа, яка готова продати приміщення колишньої контори колгоспу, площею 289 м кв., для ДНЗ. Але, щоб викупити приміщення, потрібно було сплатити 83 000 грн., які на прохання сільського голови Леоніда Васильовича Варварюка погодився надати Хмельницький регіональний благодійний фонд «Зміцнення громад» за фінансової підтримки корпорації «Сварог Вест Груп» на чолі з головою правління Андрієм Гордійчуком.

Сподіваємося, що, згідно плану, восени наступного року вся комарівська малеча зможе відвідати новий дитячий садочок у своєму населеному пункті. Адже, за словами Леоніда Васильовича, наступні 6 років кількість відвідувачів дитячого садочку не зменшиться.

Висловлюємо безмежну подяку за спонсорську допомогу в придбанні приміщення під ДНЗ голові правління корпорації «Сварог Вест Груп» Андрію Гордійчуку. Нам дуже приємно, що Андрій Андрійович є людиною слова, людинною, у якої справи не розходяться з обіцянками, який обнадіює і завжди здійснює обіцяне!

**3 повагою, громада села Комарів**

Звичайно, для того, щоб ефективно працювати, – переконає Ганна Степанівна Зварич, художній керівник народних колективів «Южинецькі молодички» та «Калинове намисто», – потрібно мати насамперед талант, але в нинішній час вагоме значення має і технічне забезпечення: фотоапарат, ноутбук... Адже хочеться фіксувати всі важливі моменти життя наших місцевих талантів, виготовляти інформаційні стенди з фотокартками. Також плануємо створити веб-сайт в мережі Інтернет для того, щоб підтримувати зв'язки з партнерами, іншими зразковими колективами тощо. У цьому нам дуже допомагає Хмельницький регіональний благодійний фонд «Зміцнення громад» за фінансової підтримки корпорації «Сварог Вест Груп» на чолі з головою правління Андрієм Гордійчуком. Ми їм дуже вдячні: висловлюють щиро подяку і діти, і батьки, і я особисто.



Южинці ретельно стежать за тим, щоб пісенне надбання не зникло, а передавалося наступним поколінням, тому намагаються виховувати своїх дітей та онуків у любові до всього народного і, звичайно, до пісні. Адже буде дуже прикро, якщо ця «єднальна ниточка» загубиться. Світ повинен знати, що Україна – це не тільки сало і червоний борщ, це пісня, яка передає душу всього народу. Тож нехай всюди звучить українська пісня!

народний спів (виконання українських народних пісень в автентичній давній манері співу), обрядові дійства (показ календарних обрядів, звичаїв молодіжних зібрань і дозвілля) і народна інструментальна музика (гра на традиційних народних інструментах в автентичній давній манері, кобзарсько-лірницька традиція). Виконавцями фольклору стала молодь і діти (віком від 6 років).

Серед цих учасників був колектив «Калинове намисто» з села Южинець Кіцманського району Чернівецької області, який достойно представив свій регіон і став дипломантом конкурсу. Вони представили увазі журі обряд «Веснянки» і «Пошиття вінка для молоді».

Для нас дуже велика честь бути серед кращих виконавців країни цього фестивалю. Проте без допомоги спонсорів ми б не змогли потрапити до Києва. Тому щиро вдячні людям,

які займаються благодійністю, а саме працівникам ХРБФ «Зміцнення громад» за те, що вони існують та постійно надають фінансову підтримку у сфері роз-



витку культури, – ділиться враженнями художній керівник колективу «Калинове намисто» Ганна Степанівна Зварич.

Учасники колективу, їхній керівник та відділ культури Кіцманської РДА дуже радіють здобуттю успіхів і впевнені, що з наступними роками набудуть більшого досвіду і досягнуть кращих результатів.

**На Хмельниччині відкрили черговий дитячий садочок**

**Задзорчало «Джерельце» і загомоніла малеча кругом нього.**

Не дивуйтеся, мова йде не про справжнє джерело із води, а про новий дитячий садок у селі Захарівці. 24 листопада пройшло урочисте відкриття цього закладу. На ньому зібралися усі причетні до цієї справи люди – чисельна сільська громада, представники районної влади – голова райдержадміністрації Віктор Михайлович Колишак, перший заступник голови райдержадміністрації Сергій Петрович Кисільов, голова районної Ради Катерина Петрівна Андрійчук, головний спеціаліст освіти і науки облдержадміністрації Тетяна Володимирівна Гаркавенко, начальник відділу освіти райдержадміністрації Олена Миколаївна Гурман, сільський голова Наталя Володимирівна Мала, а також директор Хмельницького регіонального благодійного фонду «Зміцнення громад» Тетяна Василик, працівники відділу освіти, директори та завідувачі дошкільних навчально-виховних закладів району.

У цей день поріг ДНЗ «Джерельце» переступило 16 перших вихованців. За словами сільського голови Наталії Володимирівни, садок розраховано на 2 групи – старшу і молодшу, але оскільки відвідувачів нарахувалося лише 22, то наразі діятиме одна різновікова група.

Післяурочистостей усіприсутні, зокрема, батьки та діти з радістю і хвилюванням оглядали оновлене приміщення, де залишатишмуть свою малечу і без жодної недовіри впевнені, що їхні чада будуть нагородовані, доглянуті та обігріті.

Ми ж бажаємо дітяхам тепла і затишку в новому дитячому садочку, а також успіхів і перших перемог у здобутті дошкільної освіти!

Від імені сільської громади, а саме місцевих дітей та їхніх батьків висловлюємо слова вдячності директору ХРБФ «Зміцнення громад» Тетяні Павлиній Василик за допомогу та сприяння відкриття дитячого навчального закладу у селі Захарівці. Ми дуже раді, що існують подібні організації, яким не байдуже як проведе дитинство наша малеча. Завдяки Вашим старанням було виділено 27 535 грн. на закупівлі і встановлення у нашому садочку «Джерельце» нових метало-пластикових вікон. Ми ніколи не забудемо вашу підтримку і сподіваємося на подальшу тісну співпрацю.

**3 повагою, сільський голова села Захарівці Наталія Володимирівна Мала**

## Модернізація сільських бібліотек

Вселі Іванівка Славутського району Хмельницької області в центрі населеного пункту в приміщенні будинку культури знаходиться бібліотека. Вона обслуговує 2 села і налічує близько 370 читачів, серед яких є 50 дітей.

В місцевому храмі книг постійно організовують книжкові виставки і цим дають можливість ознайомлювати відвідувачів з історією села та нашої держави загалом.

– Діти та дорослі охоче приходять до бібліотеки, адже тут їх завжди радо зустрінуть, вислухають, допоможуть знайти потрібний матеріал і порадять що можна почитати на будь-який смак, – розповідає Галина Іванівна, завідувач бібліотекою.

Для того, щоб полегшити роботу працівників бібліотеки та удосконалити технічне забезпечення, ХРБФ «Зміцнення громад» за фінансової підтримки корпорації «Сварог Вест груп» на чолі з головою правління Андрієм Гордійчуком було виділено кошти для закупівлі комп'ютера та принтера.

## День інформаційних технологій для НУО-4

25 листопада компанія «Майкрософт Україна» провела традиційний захід «День Інформаційних Технологій для



НУО-4» в м. Києві. У ньому взяли участь більше 100 представників громадських організацій з усієї України, серед яких був працівник ХРБФ «Зміцнення громад» Руслан Тихонюк.

Захід мав на меті донести до громадських активістів знання про те, як інформаційні технології підвищують ефективність НУО. Юрій Омелчен-

ко, директор департаменту із захисту інтелектуальної власності, розповів які юридичні та технічні ризики несе за собою використання контрафактного програмного забезпечення. Олександра Чувачова повідомила, що всі бажаючі громадські організації можуть безкоштовно отримати програмне забезпечення для використання на комп'ютерах, що знаходяться на балансі організації. Можна зайти на сайт Майкрософт Україна [www.microsoft.ua/ngo-software](http://www.microsoft.ua/ngo-software) та дізнатися детальніше про цю програму.

Представники ГО дізналися про «хмарні технології» та як вони можуть полегшити продуктивність роботи. Слухачі отримали інформацію про Outlook 2010 як засіб підвищення особистої та командної ефективності, про складання бюджетів та фінансових звітів у Excel 2010 та наочню поба-

чили як створювати ефективні презентації та бути успішним спікером завдяки продуктам Майкрософт.

Слухачі дізналися також про нове рішення для громадських організацій – Sharepoint, що може бути використаним як платформа для розробки сайту та ефективний засіб документообігу.

Дуже багато цікавих технологій були представлені на огляд присутнім, тож кожен поїхав додому з новими ідеями та планами на майбутню роботу.



## Свароже коло

### Професіонал



**Савчук Борис Володимирович – завідувач майстерні МТС с. Мокіївці.**

Народився в 1953 році в с. Серединці Шепетівського району Хмельницької області. Виховувався у простій селянській родині, де, насамперед, цінувалася праця, прививалася любов до землі.

– Ще будучи хлопцем, я мріяв працювати з технікою. Коли у дитинстві ходили з матір'ю обробляти буряк, так хотілося, щоб ручну, важку, селянську працю замінити потужні агрегати. Наразі, моя мрія здійснилася, – розповідає Борис Володимирович.

Після закінчення у 1970 році Серединецької середньої школи юнак іде працювати на Шепетівський цукровий комбінат учнем на апаратах цукроваріння. Через рік оволодіває слюсарською справою. У 1974 році молодий професіонал проходить 7-місячне навчання у снт. Сатанів, отримує спеціальність оператора дифузії 6 розряду.

В 1975 році повертається працювати до цукрового комбінату за отриманим профілем. Через кілька років роботи, без відриву від виробництва, Борис Володимирович закінчує Шепетівський машино-будівний технікум. У 1982 році стає комірником навалочних грузів. А з 1986 року начальником зміни №1 Шепетівського цукрового комбінату.

В 2004 році отримує пропозицію реперофілюватися та обійняти посаду завідувача ремонтної майстерні комбінату, на що з задоволенням погоджується.

Проте найбільшим подарунком долі та шансом у житті Борис Володимирович вважає роботу в корпорації «Сварог Вест Груп».

– Доля мені подарувала шанс працювати в такому чудовому колективі. Я завдячую корпорації і обіцяю ніколи не підвести, – додає співрозмовник.

Працювати на одному з підприємств корпорації, а саме в ТОВ «Серединецьке», Борис Савчук розпочав з жовтня 2008 року. До його обов'язків входить контроль та організація ремонтних робіт сільськогосподарської техніки як на базі МТС, так і безпосередньо у полі. В підпорядкуванні знаходиться 24 працівники.

Роботи, звісно, вистачає, особливо під час весняно-польових робіт та збору урожаю. Навіть коли з полів зібрано останні зернини, майстерня працює над підготовкою техніки до весняного-польових робіт.

– Завдяки дружному колективу та мудрій політиці керівництва корпорації нам вдається виконувати всечасно та результативно, – розповідає Борис Володимирович.

Борис Володимирович живе та працює за принципом: «Совість — найкраща повчальна книга з тих, якими ми володіємо, в неї слід заглядати частіше».

### Урожайність пізніх зернових

Сварогівські осінні поля ось-ось повністю будуть звільнені від урожаю 2011 року. Для аграріїв цей рік став славним та щедрим, приніс нові перемоги на жнивній ниві.

Заданими департаменту рослинництва корпорації «Сварог Вест Груп» станом на 14 листопада 2011 року зібрано в с. Сварогівці зернових культур. Всі три регіони діяльності показали відмінний результат, а на деяких полях соя та кукурудза просто здивували своїми рекордними показниками. У Північному регіоні соя об-



лочена на площі 5235 га з середньою урожайністю 21ц/га. Загальний вал даної культури становить більше 10972,48 тонн. На Чернівецьких землях корпорації урожайність сої дорівнює 29ц/га, а загальний на-молот з площі 6598,7 га - 19100,59 тонн. Центральної регіон Сварогу з результатом 19 ц/га дещо поступається своїми показниками

двом іншим, проте, ні в якому разі, не загальноукраїнському соевому врожаю. Щодо кукурудзних врожаїв, то цього року «корольова полів» ще міцніше

**Цікаво! За період з 2008-2009 по 2010-2011 МР середня урожайність сої в Україні зросла з 14,5 ц/га до 16,7 ц/га, тоді як у світі - з 22 ц/га до 24,9 ц/га. Тому, можна твердо стверджувати, що корпорація стрімко прямує до світового рівня урожайності сої, і навіть, перевищує його.**

утвердила свій статус. У Північному регіоні на площі 5017,3 га кукурудза показала середню урожайність 119,2 ц/га. Намолот культури дорівнює 59827,86 тонн. Середня урожайність по Чернівецьчині 113,6 ц/га з загальним валом 60 646, 25 тонн.

**Цікаво! За даними Української аграрної конфедерації середня врожайність кукурудзи в Україні в сезоні, що минає, досягла 60 ц/га, і це найвищий показник за всю історію незалежності. У минулому, рекордному для валового збору кукурудзи році цей показник становив 45ц/га.**

### Точне землеробство – майбутнє сільського господарства

Науковий та технічний прогрес дозволяє сьогодні широко застосувати в землеробстві сучасні технології під час планування та виконання агротехнологій. Сьогодні вже достатньо широко використовують бортові комп'ютерні системи, GPS-приймачі, засоби дистанційного зондування, геоінформаційні системи.

Системи точного землеробства набувають все більшого застосування. Вони базуються на новому погляді на сільське господарство, в якому поле, неоднорідне за рельєфом та агрохімічним вмістом поживних речовин, потребує застосування на кожній ділянці найбільш ефективних агротехнологій. Технології точного землеробства спрямовані на підвищення продуктивності, зменшення собівартості продукції та збереження навколишнього середовища.

Корпорація «Сварог Вест Груп» є єдиним підприємством на теренах Хмельницької області, що вийшло на рівень зайнятості точним землеробством. Про основні мотиви та завдання даного напрямку ми вирішили поцікавитися в начальника відділу точного землеробства корпорації Максима Малярчука:

– Ідея застосування точного землеробства в корпорації «Сварог Вест

Груп» виникла тому, що на сьогодні ми отримали високі врожаїв. Проте показник врожайності залежить від багатьох чинників. В один рік він може бути кращий, в інший гірший. Нашому відділу була поставлена задача застосувати нові технології, за допомогою яких можна буде утримати рівень урожайності та досягти вищого результату, – розповідає



Карта земельної ділянки «Сварог Вест Груп» 2011 рік

Максим Сергійович.

Процес технології точного землеробства починається з взяття проб ґрунту, для того щоб виміряти неоднорідності поля. Спеціальні апарати, що виїжджають на поле для цього, – пробовідбирники. Після чого проби ґрунту аналізуються в лабораторії та

створюється карта забезпечення речовиною. На її основі ставляться завдання та розставляються пріоритети.

Спеціальна техніка для точного землеробства працює за допомогою GPS приймача. Також використовуються високоточні розкидачі добрив, електронні блоки керування внесенням добрив, автопілоти – механізми, які керують трактором або комбайном, вимагаючи від нього дотримання точного курсу, який був закладений комп'ютером.

Під час жнивньої кампанії складається карта урожайності, що показує, наскільки внесення добрив та втілені технології вплинули на загальний стан врожаю.

– Точне землеробство на загальнодержавному рівні знаходиться в початковому стані. Наразі, великої ролі воно не відіграє, але можна з впевненістю говорити, що за ним - майбутнє. Сьогоднішня конкуренція між аграрними компаніями призводить до того, що різниця врожайності в 2-4% відіграє уже велику роль. Точне землеробство створює конкурентну перевагу тій фірмі, яка ним займається. Беззаперечно, в майбутньому кожна аграрна фірма дійде до застосування даної технології, – пвпвневний Максим Малярчук.

## Фонд громади у Грицеві

З 1-го жовтня 2011 року громадська організація Асоціація «Відродження Грицева», переможець конкурсу проєктів «Школа фондів громад», при підтримці Ініціативного центру сприяння



діяльність, яка забезпечить їх подолання.

В рамках проєкту організація налагоджує співпрацю і комунікацію між громадською, неурядовими громадськими організаціями, представниками бізнес-структур та органами місцевого самоврядування, шляхом проведення спільних зустрічей (круглих столів) «Голос громади» на старті реалізації проєкту та по його завершенні.

Нещодавно, 22 жовтня 2011 року, в приміщенні Грицівської школи відбулася презентація проєкту «Активна громада – успішна громада». Під час заходу президент громадської організації Василь Джурбабаєв

розповів що являє собою досі невідоме поняття «фонд громади». Він пояснив, що це неурядова благодійна організація, призначення якої полягає в підвищенні якості життя громади, на території якої поширюється їхня діяльність. Фонди громад визначають потреби місцевої громади, заохочують благодійні пожерт-

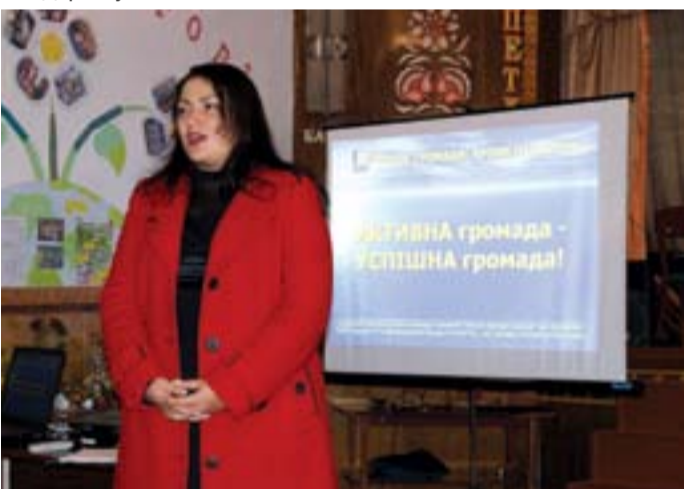
ви і накопичують кошти, з яких надають міні-гранти на впровадження ініціатив з вирішення соціально важливих місцевих проблем.

Василь Садикович також зазначив, що фонд буде розвивати благодійність в громаді, підтримувати громадські ініціативи, проводити навчання лідерів сільських громад, обмінюватися напрацьованим досвідом. Наразі планується створення спеціального грошового фонду в якості джерела постійного фінансування ініціатив в громаді, шляхом залучення благодійних пожертв від різноманітних донорів.

Серед запрошених гостей на презентації проєкту була присутня Тетяна Василик, виконавчий директор Хмельницького регіонального благодійного фонду «Зміцнення громад». Тетяна Павлівна виступила з вітальним словом, відзначила необхідність створення фонду громади в Грицеві, а також підтвердила готовність

співпрацювати з даною організацією. Від імені керівництва ХРБФ «Зміцнення громад» було подаровано три благодійні скриньки для пожертв.

Отож, Фонд громади – це не просто структура, це організація, яка шукає не



тільки партнерів, але й однодумців. Його членом може стати кожен, не залежно від того на якій території проживає. Якщо є бажання, Фонд громади завжди готовий допомогти і прийняти усіх, хто приїде за досвідом.

## Спорт

### Спортивна сфера розвивається

У місті Шепетівка, яке нараховує майже 50 000 чоловік населення, спорт посідає не останнє місце. Попри багату культурну та освітню життя громадян, тут великою популярністю користується бо-йове самбо, яке потужно почало розвиватися ще з 2000 року. Яскравим прикладом тому є тренер шепетівської команди спортсменів Дмитро Христюк, який змінив здобути звання дворазового чемпіона світу з бойового самбо. Не менш вагомим є той факт, що більшість вихованців шепетівської школи стали призерами всеукраїнських змагань та рекордсменами Європи і світу.

Не зважаючи на те, що впродовж останніх років з державного бюджету фінансування у сферу спорту істотно зменшилося, чисельність відвідувачів навпаки збільшилася. Наразі у шепетівському спортивному клубі «Комбат» налічується 50 вихованців.

Хмельницький регіональний благодійний фонд «Зміцнення громад» за

фінансової підтримки корпорації «Сварог Вест Груп» на чолі з головою правління Андрієм Гордійчуком в межах програми «3 людьми і для людей» регулярно підтримує розвиток спортивної сфери Хмельниччини та Чернівецьчини. Тому шепетівські спортсмени ніколи не залишаються без допомоги.

Так 24-25 вересня цього року, коли у місті Кишиневі (Молдова) проходив Кубок Європи серед команд бойового самбо, наші юні спортсмени змогли взяти участь у змаганнях і достойно захистити честь рідної країни.

Також завдяки реалізації програми «3 людьми і для людей» нещодавно, 19-20 листопада, у місті Донецьку хмельничани відстояли право бути кращими серед усіх учасників Чемпіонату України з бойового самбо серед чоловіків.

Спорт – важлива ланка життя нашої країни. Адже від позитивних результатів спортсменів залежить імідж усієї країни.

### Юні каратисти

### захистатимуть честь Шепетівщини

Ні для кого не секрет, що спорт – це здоров'я, а здоров'я – це життя. Проте захоплюватися спортом для юнаків з міста Шепетівка є не лише корисною справою, але й приємною. Адже хлопці залюбки проводять своє дозвілля у спортзалах дитячої юнацької спортивної школи на заняттях з контактного карате.

Варто зазначити, що відділення цього виду спорту є одним з кращих в Шепетівській районній ДЮСШ. Його вихованці мають добру підготовку і готові відстоювати честь рідного міста у змаганнях Всеукраїнського рівня. Адже за період роботи в ДЮСШ відділенням контактного карате підготовлено 5 кандидатів в майстри спорту, більше 20 І-розрядників, а також біля 30 вихованців є призерами та чемпіонами Всеукраїнських змагань. Наразі перешкодою для можливості виступати свої сили у Чемпіонаті України всеукраїнської громадської організації «Ліга майстрів бойових мистецтв» за

підтримки освітньо-культурного центру «Майстер-клас» з контактного карате, який відбувся 26-27 листопада в місті Києві стало недостатнє фінансування. Така проблема реалізації спортивного потенціалу вихованців відділення гальмує якості та розвиток даного виду спорту в районі загалом.

Тому для того, щоб удосконалити навчально-тренувальний процес за рахунок участі в змаганнях Всеукраїнського рівня, створити позитивну мотивацію серед дітей та юнацтва для занять спортом та ведення здорового способу життя, ХРБФ «Зміцнення громад» за фінансової підтримки корпорації «Сварог Вест груп» на чолі з головою правління Андрієм Гордійчуком відгукувалися на прохання і надали потрібну суму коштів.

Сподіваємося, що команда Шепетівської районної дитячо-юнацької спортивної школи гідно представити себе серед інших учасників і обов'язково повернеться з нагородами.

**Найкращі жінки працюють у Сварозі**



**Монастирецька Галина Степанівна,**  
бухгалтер ТОВ "Серединецьке"

**Хвилинка-веселинка ;)**

Ніколи ще в районному військоматі не було стільки молоді...  
І ніхто ж не полінувався, всі дружно прийшли подивитися на пожежу...

\*\*\*

«А це - курам насміх», — казала бабуся, насилаючи курочкам коноплі...

\*\*\*

В школі:

— Діти, запам'ятайте: ті, хто будуть вчитися на 4-5, попадуть в рай, а ті, хто на 1-3 - в пекло!

Вигук з класу:

— А що, закінчити школу живим ніяк неможливо?

\*\*\*

Швидко та якісно:

- Відбілюємо зуби;
- Видаляємо родимки;
- Фарбуємо волосся;
- Міняємо пігментацію шкіри.

Фірмове обладнання (Adobe Photoshop 7.0).

\*\*\*

Швидко, без операції, за розумну ціну змінимо Вашу стать і вік. Паспортистки РВВС.

\*\*\*

Оголошення в ВУЗі:  
"Шановні абітурієнти вступні екзамену відмінюються в зв'язку з тим, що продано всі білети!"

\*\*\*

- Скільки тобі потрібно, щоб навчитися літати?

- Точно не знаю, приблизно сім-вісім.

- Місяців?

- Літаків.

\*\*\*

Я з дружиною на риболовлю їду!

- Вона в тебе рибалить?

- Спочатку рибалила, а потім нічого – втягнулася...

\*\*\*

- Ох, як мені дорого обходиться реклама...

- Але ви ж не даєте ніякої реклами!

- Я не даю, але дружина читає...

\*\*\*

- Пацієнте, чого ви так репетуєте?! Я ще й не торкався до вашого зуба.

- Та я не того... Просто ви вже півгодини стоїте на моєму мозолі.

**"Гаряче" фото**



*Закалата Оксана Іванівна, доярка ТОВ "Подільський господар" відповідає на запитання журналістів*



**Фоторепортаж**

з відкриття молочного-товарного комплексу, с. Саверці



Інформаційна корпоративна газета "Свароже коло"  
Адреса редакції:  
пров.Подільський, 20, м.Шепетівка,  
Хмельницька обл., 30400  
тел./факс: (03840) 4-22-90  
www.svarog-agro.com

Засновник - корпорація "Сварог Вест Груп"  
Реєстр. св. серії КВ №13468-2352Р  
Тираж - 8 000 примірників  
Головний редактор - Т.П.Василик  
Над випуском працювали:  
Р.В.Сухоцький, І.В.Кобилляньська, Р.І.Тихонюк, О.О.Багінська, М.М.Ложкіна.

Друк - офсетний, віддруковано у ПП"Приватна друкарня"  
Адреса друкарні:  
м.Хмельницький, вул. Тернопільська 17/2А  
Розповсюджується безкоштовно

Газета заснована 14 грудня 2007 року.  
Виходить 1 раз на місяць.  
Обсяг - 2 друкованих аркуші.

Редакція не завжди поділяє точку зору авторів публікацій.